

Une sélection d'applications pour les élèves allophones

[iPad]



1000 Mots FLE et 100 Mots PRO

1000 mots FLE est destinée principalement aux élèves allophones et aux primo-arrivants qui souhaitent acquérir du vocabulaire et connaître l'orthographe du français.

Les mots sont regroupés en neuf thèmes (Le corps, l'école, la maison, la nourriture, les animaux, la nature, le travail, les loisirs, le monde). Chaque thème est divisé en 63 sections (exemple pour le corps : la famille, les parties du corps, les positions, l'aspect, l'hygiène, la santé, les dangers, se protéger, agir).

Les exercices proposés s'efforcent d'être plus ludiques et se présentent parfois sous forme d'énigmes.

Une même tablette permet d'inscrire trois utilisateurs.

La version **1000 mots Pro**, reprend le contenu de cette application ainsi que des versions GS et CP-CE1.

La version gratuite propose 48 exercices. L'achat intégré donne accès à plus de 730 exercices pour 3,99 €.

La documentation complète est disponible sur www.educampa.fr



LEXIMAGE

LEXIMAGE est une application gratuite réalisée par le CAVILAM – Alliance Française.

Créez votre dictionnaire personnel en images et enrichissez votre vocabulaire en français ou en langue étrangère en 3 étapes :

1. choisissez un objet de votre environnement immédiat ;
2. photographiez-le avec l'application ;
3. nommez l'objet ou impliquez votre famille, vos amis ou vos collègues pour enregistrer sa prononciation ou vérifier son orthographe.

Pour illustrer des concepts ou des éléments que vous ne pouvez pas prendre en photo directement, LEXIMAGE offre également la possibilité d'utiliser toute image disponible sur votre mobile ou tablette ou téléchargée sur Internet.

Afin de favoriser le processus de mémorisation, LEXIMAGE génère automatiquement 3 types d'exercice à partir de vos propres mots :

- identifier une image ;
- identifier un son ;
- écrire.

Remarque : LEXIMAGE est entièrement utilisable hors ligne. Les données que vous produisez sont uniquement enregistrées sur votre mobile ou tablette.



GraphoGame

« GraphoGame Français » est un logiciel d'entraînement au décodage qui aide les enfants d'âge préscolaire et primaire et les enfants en difficultés à renforcer leurs premières compétences en lecture. Ce jeu aide l'enfant à apprendre les sons des lettres et des groupes de lettres en présentant simultanément les sons (ou mots) correspondant et les groupes de lettres.

La progression du jeu est basée sur des données scientifiques : le logiciel été développé par des linguistes, des neuropsychologues et des orthophonistes pour aider les enfants - en particulier les lecteurs en difficulté - à renforcer les automatismes fondamentaux de la lecture.

« GraphoGame – Français » accompagne l'enfant à travers différents jeux avec son propre personnage qu'il fait évoluer au cours du jeu. Le joueur passe progressivement aux syllabes, aux

rimes, aux mots courts et aux phrases et apprend peu à peu à décoder des mots plus longs. En jouant 15 minutes quotidiennement, l'enfant améliorera sa précision dans le décodage des lettres, des mots, et sa vitesse de lecture.

La plateforme GraphoGame est développée par une communauté de chercheurs et de développeurs de jeux leader en Finlande, tandis que le contenu francophone de « GraphoGame Français » a été développé par le Laboratoire de Psychologie Cognitive (CNRS) de l'Université d'Aix-Marseille.

Pour plus d'informations sur le contenu francophone, n'hésitez pas à vous rendre sur le site <http://grapholearn.fr>.



Google Traduction

- Traduction de texte : traduisez dans 103 langues en saisissant du texte
- Hors connexion : traduisez sans connexion Internet (59 langues)
- Traduction instantanée avec l'appareil photo : traduisez instantanément le texte figurant dans des images en dirigeant l'objectif de votre appareil photo vers celui-ci (90 langues)
- Photos : prenez ou importez des photos pour obtenir des traductions de meilleure qualité (50 langues)
- Conversations : traduisez instantanément des conversations bilingues (43 langues)
- Écriture manuscrite : tracez des caractères au lieu d'utiliser le clavier (95 langues)
- Lexique : enregistrez des mots et des expressions traduits pour les retrouver facilement plus tard (toutes les langues)

Avis relatif aux autorisations

- Micro (pour la traduction vocale)
- Appareil photo (pour la traduction de texte via celui-ci)
- Photos (pour l'importation de photos à partir de votre bibliothèque)

Vous pouvez traduire du texte dans les langues suivantes :

Afrikaans, Albanais, Allemand, Amharique, Anglais, Arabe, Arménien, Azéri, Basque, Bengali, Biélorusse, Birman, Bosniaque, Bulgare, Catalan, Cebuano, Chichewa, Chinois (simplifié), Chinois (traditionnel), Cingalais, Coréen, Corse, Créole haïtien, Croate, Danois, Espagnol, Espéranto, Estonien, Finnois, Français, Frison, Gaélique (Écosse), Galicien, Gallois, Géorgien, Grec, Gujarati, Haoussa, Hawaïen, Hébreu, Hindi, Hmong, Hongrois, Igbo, Indonésien, Irlandais, Islandais, Italien, Japonais, Javanais, Kannada, Kazakh, Khmer, Kirghiz, Kurde, Laotien, Latin, Letton, Lituanien, Luxembourgeois, Macédonien, Malaisien, Malayalam, Malgache, Maltais, Maori, Marathi, Mongol, Néerlandais, Népalais, Norvégien, Ouzbek, Pachtô, Panjabi, Persan, Philippin, Polonais, Portugais, Roumain, Russe, Samoan, Serbe, Sesotho, Shona, Sindhî, Slovaque, Slovène, Somali, Soundanais, Suédois, Swahili, Tadjik, Tamoul, Tchèque, Telugu, Thaï, Turc, Ukrainien, Urdu, Vietnamien, Xhosa, Yiddish, Yorouba, Zoulou



iMindMap Kids

Une application de cartographie mentale adaptée aux plus jeunes.

- Organisez vos pensées et vos idées
 - Catégorisez
 - Développez votre compréhension écrite
 - Trouvez des sujets d'écriture
 - Développez votre vocabulaire
 - Encouragez la prise de parole
 - Améliorez votre concentration
 - Soutenez les projets personnels
-



Skitch

Permet d'annoter toute image en y insérant des flèches et du texte (usages en activités lexicales).



La magie des mots (8€99)

La magie des mots offre plusieurs activités amusantes de lecture et d'orthographe pour les enfants de 4 à 10 ans :

-- Apprendre à lire en construisant des mots --

- L'alphabet mobile parlant permet aux enfants d'expérimenter le son des lettres et leurs combinaisons en construisant des mots (première étape de la lecture)
- N'importe quel texte peut être écrit et sera prononcé grâce à des voix de synthèse très naturelles (2 voix d'enfant + 3 voix d'adulte)
- Minuscules et majuscules, clavier ABC ou Azerty, chiffres, ...
- Nombreux réglages pour s'adapter à tous les enfants (taille des lettres, images illustrant les mots, mode contraste élevé ,...)

-- Apprendre l'orthographe --

- 3 activités, de difficulté croissante, pour apprendre l'orthographe en utilisant l'alphabet mobile parlant
- 215 listes de mots incluses
- Ajout de vos propres listes de mots ou de courtes phrases
- Ajout d'images pour illustrer les mots

- Suivi des progrès de votre enfant grâce aux rapports détaillés

L'Alphabet mobile parlant

- Prononce n'importe quel mot construit à l'aide de l'alphabet mobile
- 5 voix : 2 d'adulte, 2 d'enfant et 1 québécoise
- Vérificateur d'orthographe (entoure en rouge les mots non reconnus)
- Possibilité de lire un mot isolé ou une phrase entière
- Lettres cursives ou scriptes, majuscules, minuscules, nombres et digraphes (comme "ch" ou "au")
- Ordre alphabétique, Azerty ou Qwerty
- Option de simulation de clavier pour les plus grands
- Taille des lettres ajustable
- Transformateur de voix pour s'amuser !
- Accessibilité : support des claviers externes et 4 modes d'affichage ayant un contraste élevé

Des tests d'orthographe amusants

3 activités de difficulté croissante afin d'adapter l'activité au niveau de l'enfant :

1 - "Apprendre en recopiant" prononce et affiche le mot à écrire, puis demande à l'enfant de l'écrire à l'aide de l'alphabet mobile parlant

2 - "Lettres mélangées" prononce le mot et affiche les lettres nécessaires pour la construction de celui-ci, puis demande à l'enfant de construire le mot

3 - "Dictée" est une dictée standard. Cependant l'application ne présente pas le prochain mot ou phrase de la liste tant que l'enfant n'a pas correctement écrit le mot ou la phrase demandé (ce qui permet à l'enfant de mieux retenir l'orthographe du mot)

- Créer et partager vos propres listes de mots

- 215 tests intégrés. Exemples de listes de mots intégrées : les animaux, les 1500 mots les plus utilisés, les nombres, la famille, etc.
 - Possibilité de créer des utilisateurs
 - Résultats détaillés des tests par utilisateur
 - Indices disponibles pour aider les enfants à progresser
 - Une fois qu'un test est terminé, un rapport s'affiche et de superbes animations interactives offrent un moment de détente
-



Dictaphone

L'application Dictaphone permet à l'élève de travailler la production orale en autonomie, de conserver et de dater les enregistrements pour mesurer ses progrès et à l'enseignant d'évaluer les productions de manière différée.

Reconnaissance et synthèse vocales

Utilisez la reconnaissance vocale (fonction « Dictée ») et la synthèse vocale (fonction « Énoncer ») sur iPad.



- La Dictée permet de saisir du texte grâce au microphone sans utiliser le clavier : <https://support.apple.com/fr-fr/HT208343>

- La fonction « Enoncer » permet de lire le texte affiché :
<https://support.apple.com/fr-fr/guide/iphone/iph96b214f0/ios>

(Pour la différenciation, des fonctions intéressantes sont la possibilité de surligner le contenu lorsqu'il est énoncé ou encore d'énoncer des mots entiers pendant la saisie)